

STN	Cestné vozidlá Tachografové systémy Časť 2: Komunikačné rozhranie záznamovej jednotky	STN ISO 16844-2 30 5134
------------	--	---

Road vehicles
Tachograph systems
Part 2: Recording unit communication interface

Véhicules routiers
Systèmes tachygraphes
Partie 2: Interface de communication de l'unité d'enregistrement

Táto slovenská technická norma obsahuje anglickú verziu medzinárodnej normy ISO 16844-2: 2022 a má postavenie oficiálnej verzie.

This Slovak standard includes the English version of the International standard ISO 16844-2: 2022 and has the status of the official version.

135923

Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky, 2023
Slovenská technická norma a technická normalizačná informácia je chránená zákonom č. 60/2018 Z. z. o technickej normalizácii.

Anotácia

Tento dokument špecifikuje elektrické rozhranie dátových a servisných rozhraní. Predmet tohto dokumentu sa nezaobera elektrickými rozhraniami do sietí vozidiel na báze CAN.

Národný predhovor

Normatívne referenčné dokumenty

Nasledujúce dokumenty, celé alebo ich časti, sú v tomto dokumente normatívnymi odkazmi a sú nevyhnutné pri jeho používaní. Pri datovaných odkazoch sa použije len citované vydanie. Pri nedatovaných odkazoch sa použije najnovšie vydanie citovaného dokumentu (vrátane všetkých zmien).

POZNÁMKA 1. – Ak bola medzinárodná publikácia zmenená spoločnými modifikáciami, čo je indikované označením (mod), použije sa príslušná EN/HD.

POZNÁMKA 2. – Aktuálne informácie o platných a zrušených STN a TNI možno získať na webovom sídle www.unms.sk.

ISO 16844-1 prijatá ako STN ISO 16844-1 Cestné vozidlá. Tachografové systémy. Časť 1: Elektromechanické komponenty (30 5134)

ISO 16844-4 prijatá ako STN ISO 16844-4 Cestné vozidlá. Tachografové systémy. Časť 4: Komunikačné rozhranie zobrazovacej jednotky (30 5134)

ISO 16844-3 dosiaľ neprijatá

Vypracovanie slovenskej technickej normy

Spracovateľ: Úrad pre normalizáciu, metrológiu a skúšobníctvo Slovenskej republiky, Bratislava

Technická komisia: TK 33 Cestné vozidlá

Contents

	Page
Foreword	iv
Introduction	v
1 Scope	1
2 Normative references	1
3 Terms and definitions	1
4 Symbols and abbreviated terms	1
5 Requirements	2
5.1 Connector.....	2
5.2 Electrical connection.....	2
5.2.1 Connector — Part A.....	2
5.2.2 Connector — Part B.....	2
Bibliography	5

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 22, *Road vehicles*, Subcommittee SC 31, *Data communication*.

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 16844-2:2011), which has been technically revised.

The main changes are as follows:

- part 5 of this series (ISO 16844-5) has been removed due to its technical irrelevance,
- correction of the typos and mistakes in the text,
- adoption of the content according to the new version of the ISO guidelines,
- adoption of the content according to the new technical requirements,
- alignment of the content regarding to the referred standards.

A list of all parts in the ISO 16844 series can be found on the ISO website.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

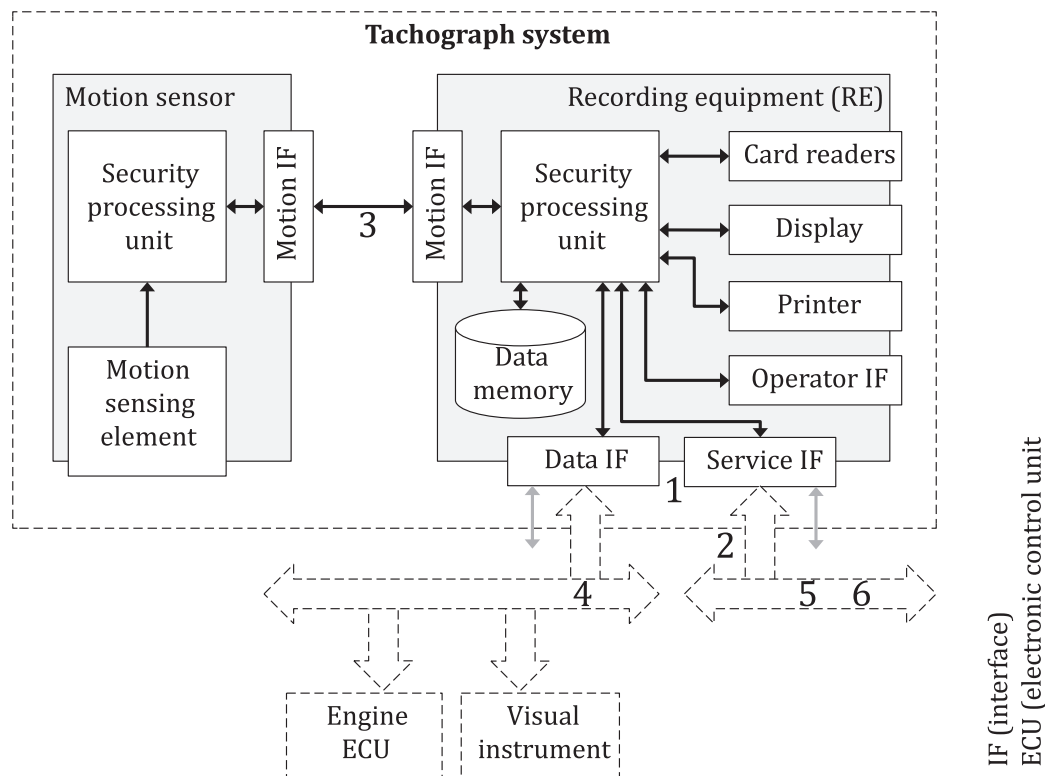
Introduction

This document supports and facilitates the communication between electronic control units (ECUs) and a digital tachograph.

The digital tachograph concept is based upon a recording equipment storing data, related to the activities of the various drivers driving the vehicle, on which it is installed.

During the normal operational status of the recording equipment, data stored in its memory are accessible to different entities (drivers, authorities, workshops, transport companies) in different ways (displayed on a screen, printed by a printing device, downloaded to an external device). Access to stored data is controlled by a smart card inserted in the tachograph.

A typical tachograph system is shown in [Figure 1](#).



Key

- | | | | |
|---|--|---|---|
| 1 | data and service IF connector standardized in ISO 16844-1 | 4 | CAN-based data IF including parameter groups standardized in ISO 16844-4 |
| 2 | electrical data and service IF requirements standardized in ISO 16844-2 | 5 | optional CAN-based service IF standardized in ISO 16844-6 |
| 3 | communication interface between motion sensor and RE standardized in ISO 16844-3 | 6 | data identifier (DID) specification for the optional service IF standardized in ISO 16844-7 |

Figure 1 — Typical ISO 16844-conformant tachograph system

Road vehicles — Tachograph systems —

Part 2: Recording unit communication interface

1 Scope

This document specifies the electrical interfaces of the data and the service interfaces. The electrical interfaces to the CAN-based in-vehicle networks are not in the scope of this document.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 16844-1, *Road vehicles — Tachograph systems — Part 1: Recording equipment data and service connector*

ISO 16844-3, *Road vehicles — Tachograph systems — Part 3: Communication interface between motion sensor and recording equipment*

ISO 16844-4, *Road vehicles — Tachograph systems — Part 4: CAN-based data interface including parameter groups*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN